



ŚĀNTI PĀṬHA - ŚĀNTI MANTRA

Poniższy werset to starożytna wedyjska pieśń znana jako "Sānti Mantra" – Mantra Pokoju. Pochodzi z Taittīriya Upaniṣad - sanskryckiego tekst z epoki wedyjskiej. Powstała wiele tysiącleci temu i przekazywana była ustnie. Recytuje się ją, aby chronić umysł odmawiającego i jego otoczenie. Jest ona często recytowana na początku lub na końcu rytuałów i ceremonii religijnych, a także podczas różnych duchowych uroczystości. Ta mantra jest modlitwą o pokój, harmonię i ochronę. Na

początku przywołuje błogosławieństwa trzech form Boga Słońca – Mitry, Varuny i Aryamana, oraz kolejno także innych bóstw. Podkreśla znaczenie prawdy i prawości. Oddaje cześć Prawdzie Absolutnej. Wyraża uszanowanie dla duchowego Nauczyciela (guru), pokazując, iż pamiętanie o nim jest cnotą. Święta sylaba "om" na początku i kończące intonowanie, trzykrotne zawołanie "pokój, pokój, pokój" jest orędowaniem o wewnętrznym i zewnętrznym pokoju, rozumiany również jako pokój w trzech światach.

ŚĀNTI PĀṬHA - ŚĀNTI MANTRA

om śaṃ no mitraḥ śaṃ varuṇaḥ |
śaṃ no bhavatvaryamā |
śaṃ no indro bṛhaspatiḥ |
śaṃ no viṣṇururukramaḥ |
namo brahmaṇe |
namaste vāyo |
tvameva pratyakṣaṃ brahmāsi |
tvāmeva pratyakṣaṃ brahma vadiṣyāmi |
ṛtaṃ vadiṣyāmi |
satyaṃ vadiṣyāmi |
tanmā mavatu |
tadvaktāramavatu |
avatu mām |
avatu vaktāram ||
om śāntiḥ śāntiḥ śāntiḥ ||

